

HSET I TIMÔTHÊ

Bàu hmàih ka oh daq

¹ Phau lô, iu tiaq bàu Boc Plình aih Chuaq da bèn thê, xam Chua Jesus Christ aih kan tangêh da bèn, broq mangai Tiaq cla da Chuaq Jesus Christ,

² achìh am ka Timôthê, aih joq kon da au oe ta manoh lùì: waiq ka kon jah kan tabàih dech, kan tamèt hloe xam kan catèm loh enh Boc Plình, Baq da bèn hloe xam enh nòe Chuaq Jesus Christ, Chuaq da bèn.

³ Manòeq kô au bahmàng hlài bàu au ma khoe pariaq kon, jò au ma lam tagùng Maxêdoan, kon ep oe hlài ta Êphêsô, òòeq hu doe ka bài mangai tau apaq hnài ònh trong ma qnoeq,

⁴ apaq tamàng dèh ka bàu qmon liq làn xam bàu taboe caxy noe ùh qnì lùch, aih raq bài yiniq loq loh kan tarahen, ùh lòm wiang broq ka trong Boc Plình thê jah tapèch, aih la trong jah broq gèh xi manoh lùì.

⁵ Nen kon majah ep hnài aih taiq kan loq waq loh enh kan hliang hreo, enh manoh lem xam manoh lùì joq qnàng.

⁶ I toq biaq ngai khoe cađac nen aih, ti tangèa chaq ònh bàu ùh loh qmòe ranenh;

⁷ wì haq enh broq mangai hnài ranenh mahaq ùh qnì qmòe rađeh qnang capoch cleq hadai ùh loq ma joq qnàng aih rađeh kô aih qnang lùì trong leq.

⁸ Mahaq bèn loq ranenh aih òiq lem tàng mangai leq broq ma troq,

⁹ bèn hadai loq ranenh aih ùh xài òòeq ka mangai taq atoq, mahaq òòeq ka bài mangai ùh broq tiaq ranenh, ka mangai enh tablêq, majah qmang aih bài mangai ùh lùì, broq yiniq lui, mangai ùh hadròeh, capoch qmèq ka Chuaq mangai jêh ðac deh miq baq, mangai jêh mangai,

¹⁰ majah qmang aih bài mangai loq tango, mangai hatiaq hadai kon calô, mangai tech ðic, mangai loq amòng, loq ti capoch haño xam rìm yiniq pagau ka trong lem.

¹¹ Aih raq bài biac ða Bàu lem ranhòm enh Boc Plinh xôq ramot hnài, bài yiniq aih haq khoe jao ka au òòeq hu hnài hlài.

Ngan Phaulô aih ma canau Boc Plinh joq loq waq

¹² Au manè apôi Jesus Christ aih Chuaq ða bèn aih Mangai khoe tam padren ka au, haq khoe hnoq au kô òiq ka manoh ka haq, ðèch au jah broq mangai patih;

¹³ yac ka enh adroe kô nèh au mangai capoch ùh hòq ka Boc Plinh, loq ti rùp, loq ngang dù, mahaq haq khoe loq waq ka au majah qmang aih au broq bài yiniq aih jò au oe raq blùng qnhòq i manoh lùì.

¹⁴ Kan tabàih ðech ða Chuaq bèn khoe bình halùih enh ðalam ka au, xam manoh lùì xam kan loq waq oe ta ðalam Chuaq Jesus Christ.

¹⁵ Chuaq Jesus Christ khoe trùh ta cròng tanèh òòeq hu ðèch mangai pòq yiniq lui, aih raq bàu joq qnàng, khòh yòc manoh gèh geo hu lùì, oe ta qne wì aih au kô gàu.

¹⁶ Mahaq taiq aih raq dài au khoe jah kan loq waq, dōq Chuaq Jesus Christ jah mahnu dèh kan loq kèm da haq enh dalam ka au, aih mangai ma bàc yiniq lui yeo hnau dōng ka mangai qnoeq, yōc au ðoēq broq dua ka bài mangai lui haq hujah kan rih halinh mōeq ðoē.

¹⁷ Waiq kan rahù ranhòm hlài ðiq ta Bùa ma halinh mōeq ðoē, ùh raliang hnhung, ùh xau hnoq aih Boc Plinh i mōeq raq! Amen.

Bàu pariaq Timôthê

¹⁸ Timôthê, kon da au, au am ka kon bàu pariaq hnài kō, tiaq bài bàu pajàu ma khoe anoe trùh kon, aih kon ep canòm ka bài bàu aih ðoēq hu tajêh ka geo gua,

¹⁹ wèq dèh kan lui xam manoh cliac lem. Bài mangai ma khoe cađac manoh cliac aih, manoh lui da wì haq khoe cram:

²⁰ ta aih i Himê-nê, xam Alec-sađo, au khoe phùq ka kiac Satan, dōq wì haq jah hōc ðoēq pi hiaq capoch ùh hòq hòm.

2

Waiq khàn am ka rìm ngai

¹ Qmang aih, adroe ðiq dōng ka rìm yiniq qnoeq au tanap ka kon ep ðiq jaq waiq khàn, waiq khàn am ka rìm ngai, manè apôi Boc Plinh am ka rìm ngai,

² am ka bài bùa, am ka ðiq dōng mangai i cwìang, ðoēq bèn hujah rih ka catèm, ka hatinh tiaq trong iu yùq ka Chuaq ta kan hadòreh.

³ Aih raq kan lem troq ka manoh Boc Plinh, aih Chuaq dèch bèn.

⁴ Haq enh ka rìm ngai jah dèch rai jah loq ka bàu joq qnàng.

⁵ Majah qmang aih i mòeq Boc Plình xam mòeq Ngai ma tagne raq, oe ta adreo Boc Plình xam kon mangai, aih raq Chuaq Jesus Christ, aih la mangai,

⁶ Haq khoe phùq chac cla haq broq maneh hu baxon yǒc hlài rìm ngai. Aih òeq hu patô hnoq Boc Plình enh ka rìm ngai òiq jah dèch.

⁷ (Au anoe joq qnàng, ùh qnùt) qmang aih raq dài au ma khoe jah òi òeq broq mangai hnài, broq mangai Tiaq cla am ka mangai òiac wì òeq hu hnài wì haq loq trong manoh lùì xam bàu joq qnàng.

⁸ Qmang aih, au ngèh ka gucalô oe rìm nòe dèch òi hadròeh òeq waiq khàn, ùh dùh nòeh, ùh dùh talech.

⁹ Au hadai enh òiq ka gucadrì caxùnh atàc ma laq alàng haq, anì qnang lem bu hatroq tiaq ka cla raðeh, ùh dùh broq hrìn xàc, asràng wang, ngǒc, apaq caxùnh cwàn eo canaq bac.

¹⁰ Mahaq broq trong lem, òiq hatroq tiaq qmang ka mangai gucadrì ma òe ðeh kô loq iu yùq ka Chuaq.

¹¹ Gucadrì ep oe hatinh tamàng hnài, èh hòem ep loq iu tiaq rìm trong.

¹² Au ùh lòh mangai gucadrì hnài, hadai ùh jah i cwàng enh qnhèq ka gucalô, mahaq haq ep oe hatinh

¹³ Majah qmang aih Adam mangai jah broq loh adroe, khoe aih men trùh Êva.

¹⁴ Èh hòem ùh xài Adam ma òiq padô qnùt adroe, mahaq gucadrì ma òiq padô qnùt ma tacro ta

yiniq lui.

¹⁵ Mahaq gucadri jah dèch jò haq ha-uang kon – waq toq haq loq wèq rađeh cajap ta manoh lui, ta kan loq waq, xam ta kan hadròeh.

3

Bài mangai wèq Tagop sam mangai wiang Patih ep qmang leq

¹ Tàng i cabô enh nèh ka jah broq mangai wèq Tagop, enh qmang aih lem joq qnàng.

² Qmang aih mangai wèq Tagop ep geo ùh i qmoè ka nòe hu cwò, haq aih òng mòeq ngai mai raq, loq wèq rađeh, i kan rabiaq, i kan tajì, loq ãh tamoe loq ti hnài.

³ Ùh ãh ònh ka alac, hadai apaq ngang ãh, mahaq ep khun khuq, èh hadai ùh ònh trong hliac jèn;

⁴ ep rabiaq ka wèq dèh ta hnim cla, wèq dèh wì kon loq iu rai rìh gèh geo jang lem;

⁵ majah qmang aih tàng i mangai ùh qnì wèq dèh hnim cla, aih èh broq qmang leq ma loq wèq Tagop Hadròeh da Boc Plình?

⁶ Mangai neo lui, ùh jah broq mangai wèq Tagop, majah qmang aih haq loq hnhè rađeh èh taclìh ta kan hadrah qmang ka kiac jròng.

⁷ Mangai wèq Tagop hadai waq ka i bàu wì enh gùng wiang capoch lem ka haq, aih èh haq ùh hìaq ep camaih xep, ùh hìaq hlech rajôiq kiac jròng

⁸ Bài mangai patih hadai ep gèh geo, ùh capoch baiq bàu, ùh jah ònh ka alac, ùh jah plai ka kùng hang ma ùh troq trong,

⁹ mahaq ep yôc manoh cliac hliang lem wèq tiaq kan joq qnàng da manoh lùì.

¹⁰ Bài wì aih hadai ep jah qnhro adroe òeq, tàng geo pì ka nòe cwò aih èh men wìa broq mangai patìh.

¹¹ Cadrì da mangai patìh hadai ep laq alàng, ùh khòh loq capoch qmèq, hadai loq raih bàu capoch, yac ka trong leq dua òiq dèh ka manoh.

¹² Bài mangai patìh hadai broq ống mòeq ngai mai raq, loq wèq dèh wì kon xam hnim cla.

¹³ Mangai leq rabiaq geo trong ðeh ma patìh jah wì manè iu xam kan hagau manoh lùì enh dalam ka Chuaq Jesus Christ.

¹⁴ Au ngèh ka jah rênh trùh hmàih ta kon mahaq au achìh jàiq kô,

¹⁵ yùq au loq xòe trùh aih òq kon hu loq ðeh ep broq qmang leq oe ta hnim Boc Plình, aih la Tagop Hadròeh da Boc Plình rìh halình, aih raq jrang xam nòe cachàt da bàu joq qnàng.

¹⁶ Rìm ngai doe kan halac da manoh lùì aih kàn joq qnàng:

Haq khoe jah paqnoh ta xech akia,

Khoe jah Yiang Hadròeh creò ka haq mangai taq atòq,

Jah bình plình ngan hnoq,

Jah anoe ka mangai rìm diac,

Jah òiq ka phù cròng canòm lùì,

Jah dèch atóc ta kan ranhòm.

4

¹ Yiang Hadròeh anoe hloh, taqnhòng atìq èh, i bài mangai cađac manoh lùì ðòeq cađau tiaq bài kiac qnùt xam trong da kiac dù,

² lam hwang tiaq kan patiah toq enh gùng da thài paqnùt, mahaq aih là bài mangai khoe tagôi ta manoh cliac,

³ wì haq ùh lòh trong yỗc ỗng mai, thê dênh ka acaq bài dahwèq Boc Plình ma khoe broq am ka mangai i manoh lùì, mangai loq ka bàutrong joq qnàng, loq manè apôi ðòeq hu acaq.

⁴ Rìm yiniq Boc Plình broq loh aih ðìq lem, ùh i cleq ma ep cađac, waq toq bèn acaq xi manoh manè apôi;

⁵ majah qmang aih canòm ka bàu Boc Plình xam bàu waiq khàn dahwèq aih majah loh ka hadròeh.

⁶ Kon anoe hnài ka wì oh ðaq loq trong aih, broq qmang aih kon men joq qnàng wĩa mangai patih hnhoh lem da Chuaq Jesus Christ, jah ban xi bàu joq qnàng da manoh lùì xam trong lem kon ma tiaq hốc enh nèn.

⁷ Bài bàu capoch taliq talàn tìah ka bàu bài yaq craq ti poch hwang, aih cađac, ti axràm ka rađeh trong loq iu yùq.

⁸ Majah qmang aih axràm wèq dèh chac hamac ùh i jah taq atam cleq pang leq, mahaq trong loq iu yùq aih jah lòeq rìm trong, majah qmang aih khoe i bàu têu ðòeq taqnhòng kó hloe xam taqnhòng atìq hòh.

⁹ Aih là bàu cajap joq qnàng, khòh ðìq ka manoh lùì hu rùp yỗc.

¹⁰ Aih ìq ðài bèn majah ep xalep hu blah yỗc, taiq bèn khoe ðòeq dèh manoh lùì ta dalam Boc Plình rìh halinh, haq aih Chuaq dèch da rìm ngai, yiloe hòh, ka mangai ma lùì.

¹¹ Aih bài trong kon ma ep anoe hnài.

¹² Apaḡ dōḡ wì jù đac kon oe raḡ qyoh neo, mahaḡ ep yōc bàu capoch, yiniḡ broḡ, kan loḡ waḡ, manoh lùì xam kan hliang lem ðòeq broḡ đua ka mangai lùì.

¹³ Panim ka ngan hset, ka pariaḡ, ti hnài trùh hì au trùh taḡmat.

¹⁴ Apaḡ hêt kan tabàih dech khoe am ka kon, aih kan tabàih kon ma khoe jah tiaḡ bàu pajàu jò wì gucraḡ Tagop Hadròeh yōc tì roh ta chac kon hu waiḡ khàn.

¹⁵ Ep panim ti ngan wèḡ ðài trong aih, dōḡ ðiḡ phù cròng jah hnoḡ kon, ðòeq wì hnoḡ kon rai èh rai yòng kàn.

¹⁶ Wèḡ raðeh hloe xam ðài bàu kon hnài ma jaḡ cajoḡ, rìm trong apaḡ tagah lep manoh, broḡ qmang aih xam cla kon hloe xam mangai tamàng kon ðiḡ jah dèch.

5

Capoch ka mangai craḡ

¹ Apaḡ capoch grèh ka mangai craḡ, mahaḡ ep alòng hnài tiàh dèh ka baḡ, ti gu qyoh aih tiàh ka oh ðaḡ,

² gucadrì bàc hanam aih tiàh dèh ka miḡ, gucadrì adrùh tiàh dèh ka oh ðaḡ cadrì, manoh ep qngah hliang joḡ qnàng.

³ Ep loḡ ta-iu mangai gucadrì hadrô craḡ ma hadrô ðeh joḡ qnàng.

⁴ Mahaḡ tàng mangai cadrì craḡ hadrô aih i kon xau, adroe ðiḡ ðōḡ wì aih ep loḡ i manoh broḡ trong lem dèh ka mangai ta hnim cla, i manoh

broq trong lem dèh ka miq baq yaq boc, majah qmang aih trong aih lem ka manoh Boc Plình.

⁵ Mangai hadrô ma nan ðeh joq qnàng, rìh ðeh mòeq ngai, haq khoe ðiq ka manoh canòm toq ka Boc Plình, dahì damang cajap manoh waiq khàn creo dang.

⁶ Mahaq da mangai hadrô ma oe raq ònh ka rìh tiaq trong bùi hyòq ta qnhòng kô, ma aih yac oe rìh tiàh gleq khoe cachit.

⁷ Ep anoe bahmàng hlài bài trong aih, dòq wì gèh geo pi i qmòe ajàng leq hu cwò.

⁸ Tàng cabô ùh qnì hanò dèh ka hadròng hadrech, yeo hnau ka aih hòm, ùh hanò qmòe dèh mangai ta hnim cla, aih mangai khoe cađac deh manoh lùì, yeo qmèq hnau ka mangai ma qnhòq lùì.

⁹ Đòeq hu jah achìh qmùt yiniq ta hset mangai craq hadrô, mangai cadrì ep jah tadràu jàt hanam, enh nèh dua mòeq ngai ống raq,

¹⁰ èh waq ka i bàu wì manè bài trong lem haq ma khoe broq: qmang ka khoe rabiaq ka ban kon, loq ðìh tamoe ùh, qnheo jènh bài mangai ma tiaq Chuaq, loq hanò ka mangai pa ma hamoq ðeh, rai broq bacc trong lem qnoeq hòm.

¹¹ Mahaq apaq achìh qmùt yiniq mangai hadrô ma oe raq qyoh hanam, majah qmang aih jò chac hamac wì troq hyòq, loq qnung wì hangai ka Chuaq, wì loh ka enh yóc ống,

¹² cađac dèh bàu ma adroe, taqmòq yóc ka rađeh kan tah hadrah.

¹³ Majah qmang aih, taiq wì haq hmòt oe ùh i ka yiniq toq ti lam ha-ìa enh hnim kô trùh hnim

tau, ma xài toq oe pagôq dech, wì haq toq ti bàc
bàu liq làn enh toq anoe trùh trong ma ùh khòh.

¹⁴ Qmang aih au enh thê bài gucadrì hadrô oe
raq qyoh hanam yôc ông, ha-uang kon, wèq ngan
deh ta hnim cla, dôq ùh hìaq broq nen ka mangai
ma tagit jah nòe hu tapoch qmèq.

¹⁵ Majah qmang aih khoe i qnah ngai cadrì
hadrô tawìh tiaq Satan.

¹⁶ Tàng cabô leq i mangai cadrì craq hadrô oe
deh ta hnim, aih èh ep wèq ban haq, òeq ùh
hìaq ep ka Tagop Hadròeh, dôq Tagop Hadròeh
jah wèq ban toq mangai ma hadrô òeh joq qnàng.

Wì craq ta Tagop Hadròeh

¹⁷ Bài wì craq ma rabiaq ka wèq Tagop Hadròeh
aih bèn ep loq iu camaih ka wì haq yeo bàc,
mangai ma anoe hnài bàu Chuaq aih kiàng yeo
bàc hòh.

¹⁸ Majah qmang aih Hset Hadròeh i achìh
rameh: Ìh apaq srôp mung bo qnang len qmau, èh
hòh mangai ma patìh aih troq ka jah kùng baha.

¹⁹ Apaq dì jàiq ma achìh òeq hu tah hadrah ka
mòeq ngai gucraq leq tàng joq ùh i ka baiq piq
ngai panhìn.

²⁰ Mangai ma broq yiniq lui, ep cwò lech ka haq
haq enh ngèa bàc ngai, òeq broq ka wì qnoeq hu
loq yùq.

²¹ Enh ngèa Boc Plình, enh ngèa Chuaq Jesus
Christ xam enh ngèa bình plình jah ràih, au thê
kon ep wèq bòe bàu hnài kô, yac ka broq cleq dua
apaq gen kan, paq loq waq ka apah.

²² Apat rênh roh tì enh qnhèq ka cabô, apaq wiang poh ta yiniq lui cabô, ep wèq rađeh jah hliang lem.

²³ Apat ôq toq diac dech, mahaq ep ôq toq biaq alac, majah qmang aih gàu padùc kon ùh nèn, kon xan loq xa ka oe.

²⁴ I ngai aih yiniq lui haq rênh jah paqnoh qmòe adroe ka hì haq ma ep chiùq kan hadrah, i qnah ngai atiq ka hadrah aih men hnoq.

²⁵ Bài yiniq broq lem hanoh qmang aih: i qnah jah paqnoh qmòe, i mòeq qnah aih ùh paqnoh qmòe, mahaq atiq èh yac ka cadoc dua ùh hlèp.

6

Mangai hapǒng

¹ Dìq dǒng mangai broq đeh hapǒng ep loq hèm ka camaih iu dèh ka wì craq rìm trong, dōq yiniq Boc Plình xam bàu nhèn ma hnài ùh hìaq i cabô jah capoch racaih.

² Cabô ma i cla craq tiaq Chuaq, aih apaq yǒc nen hadai oh daq đòeq ùh iu camaih ka haq, mahaq kiang ep patìh yeo bàc hòm, majah qmang aih mangai ma jah da bèn padren aih mangai tiaq Chuaq, mangai ten tìa ka bèn. Aih trong kon ma ep pariaq hnài wì.

³ Tàng loq i mangai hnài trong qnoeq, ùh tiaq bàu da Chuq Jeus Christ bèn ma hnài, aih bàu hnài dōq bèn loq iu yùq ka Boc Plình.

⁴ Mangai aih dèch catèh rađeh, ùh i qnì cleq, mahaq haq khoe dòeh enh toq tarahen, toq ti goh bàu capoch, dài aih majah loh kan tagit, tajênh, capoch patah, hèm qmèq ka dabau,

⁵ xam bài bầu tarahen ùh loh qmòe cleq da bài mangai i manoh qmèq, ùh dùh ðeh ka i kan joq qnàng, wì ngan trong iu yùq ka Chuaq aih bu dàng trong chaq acaq diq.

⁶ Mahaq kan iu yùq xam manoh lem bùi, aih raq hang kàn.

⁷ Majah qmang aih bèn cìh enh cliac ùh i wê cleq, bèn cachit hadai ùh jah aràng cleq.

⁸ Qmang aih waq toq bu lap ka acaq, lap ka atàc, aih ep lem bùi manoh,

⁹ da mangai ma enh toq ka padrông kan, ùh khoe ka taclìh ta kan padô qnùt, hlech rajôiq, cro ta kan plai daiq ùh troq qmòe trong, aih raq bài yiniq broq ka kon mangai cram ta kan lùng pac cachit lùch.

¹⁰ Majah qmang aih kan plai ka bac jèn aih raq tagùq riah plôh loh bài trong dù, i ngai cadàu tiaq bac jèn dài majah loh ka cadac dèh manoh lùì, taqmòq yóc ka raðeh kan xalep mangò.

Tanap ka Timothê

¹¹ Mahaq kon, aih mangai da Boc Plình, drah wia bài trong aih, ðòeq chaq trong taq atoq, iu yùq, manoh lùì, loq waq, loq kềm, kan laq alàng.

¹² Yóc manoh lùì hu tablêq qmòe ka lem, carùp yóc kan rìh halình mòeq ðòe, aih raq dài kon ma khoe jah creo, dài kon majah khoe paqnoh dèh chiac enh ngeà bàc ngai wiang hnoq.

¹³ Enh ngeà ka Boc Plình aih Mangai am kan rìh ka rìm yiniq, xam enh ngeà Chuaq Jesus Christ aih Mangai jah i bầu lem ajang Bônso-Philat, au pariaq kon,

¹⁴ ep wèq tiaq ranenh kô, acaq oe apaq loh xit habau, dôq pi i qmòe ajang leq hu cwò, gòm hì Chuaq Jesus Christ da bèn trùh,

¹⁵ Haq trùh wop troq dèh jò Boc Plình ma khoe qnac òòeq, Boc Plình aih Cla Craq xôq ramot, i mòeq raq, aih Bùa enh qnhèq ka rìm bùa, Craq enh qnhèq rìm craq.

¹⁶ Mòeq ngai haq raq ma ùh cachit, oe ta kan qngah ùh jah thia haten, qnhòq i cabô hmaq hnoq haq, hadai ùh i mangai leq jah hnoq haq, kan ranhòm kan itai mòeq òòe oe òiq ta haq! Amen.

Hnài mangai kan padrõng

¹⁷ Dra h nài bài mangai ma kan padrõng ta qnhòng kô, apaq loq dèch raðeh, èh hadai paq i manoh canòm ka kùng hang ùh cajap, mahaq canòm ka Boc Plình, aih Mangai ma rìm hì am ka bèn jah dahwèq ùh òiq ùh dài.

¹⁸ Hnài thê wì haq broq trong lem, broq ma bàc yiniq lem, loq axong dahwèq òòeh ma i,

¹⁹ qmang aih wì haq chàu òòeq ka raðeh mòeq hapom hang canaq lem, broq òòeq ka raðeh nòe cachat hagau haghình bla èh, òòeq jah kan rìh joq qnàng.

²⁰ Timôthê, kon ep wèq rìm yiniq au ma khoe thê kon, wia ma hangai ka bài bàu taphò ta-phuàng, bàu tarahen broq òòeh lech loq mahaq ùh loq cleq.

²¹ Taiq enh axràh bài bàu aih, dài majah i mangai caðac dèh manoh lùì.

Waiq kan tabàih dech enh Boc Plình oe ti oh daq.

Hset Hadròeh
The New Testament in the Hre language of Vietnam,
translated by Baq Thi

Copyright © 2024 Baq Thi

Language: (Hre)

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-07-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 26 Jul 2025 from source files dated 23 Jul 2025

03fbbc53-13cb-5444-945a-741163b0252d